



## UM MENU DE BOAS-VINDAS

A welcome menu



**Legal:** Todos os preços dos produtos deste menu incluem IVA, consoante os regulamentos atuais do IVA, sendo oferecidos pela Azores Airlines em nome e por conta da Gate Gourmet Switzerland GmbH e das suas filiais. Beba sempre de forma responsável. Por razões legais e de segurança, não é permitido consumir a bordo bebidas alcoólicas trazidas do exterior da aeronave. Para mais informações, contacte a Gate Gourmet Switzerland GmbH, Saegereistrasse 20, CH-8152, Glattbrugg, Suíça.

**Formas de pagamento disponíveis:** Cartões de crédito e de débito: American Express, Apple Pay, Chip and Pin, Contactless, Mastercard, Samsung Pay, Visa e Google Pay. Moeda de pagamento: Apenas euros. Limite de pagamento: 100 euros por transação. Não são aceites pagamentos em numerário nem com cartões pré-pagos. Como a Suíça não é membro do EEE, os cidadãos não suíços podem pagar uma taxa de transação no estrangeiro indicada no seu extrato bancário. Esta taxa é cobrada pelo banco do titular do cartão. A Gate Retail reserva-se o direito de recolher e reenviar os dados do seu cartão para pagamento, caso a transação não seja concluída com êxito.

**Reembolsos:** Para cada compra efetuada via Apple Pay, Samsung Pay ou Google Pay que necessite de reembolso, envie um e-mail para [infoSATAAzores@gategroup.com](mailto:infoSATAAzores@gategroup.com) para tratamento.

**Alergénios:** Antes de comprar, leia sempre atentamente a embalagem e os rótulos para obter todas as informações relevantes sobre nomes, ingredientes, substâncias e produtos que causam alergias ou intolerâncias, com outros requisitos do Regulamento (UE) n.º 1169/2011 do Parlamento Europeu e do Conselho, de 25 de outubro de 2011, relativo à prestação de informações sobre os géneros alimentícios aos consumidores.

**Disponibilidade:** Pergunte à tripulação de cabine que produtos estão disponíveis para compra. Lamentamos se o produto que escolheu não estiver disponível no seu voo.

**Garantias:** Este menu foi criado pela Gategroup, o maior fornecedor independente de catering para companhias aéreas a nível mundial. Esta brochura é válida a partir de outubro de 2026. Imagens meramente ilustrativas. O produto real pode variar.

**Legal:** All product prices in this menu are inclusive of VAT under current VAT regulations and are offered by SATA Azores in the name of and on behalf of Gate Gourmet Switzerland GmbH and its affiliates. Always drink responsibly. For legal and safety reasons, the consumption of alcoholic beverages brought on board from outside the aircraft is not allowed. For further details, please contact Gate Gourmet Switzerland GmbH, Saegereistrasse 20, CH-8152 Glattbrugg, Switzerland.

**Forms of payment:** Credit and debit cards: American Express, Apple Pay, Chip and Pin, Contactless, Mastercard, Samsung Pay, Visa, and Google Pay. Payment currency: Euro only. Payment limit: €100 per transaction. Cash and prepaid cards payments will not be accepted. As Switzerland is not a member of the EEA non-Swiss citizens, may see an overseas transaction fee appear on their Bank statement. This is charged by the cardholder's Bank. Gate Retail reserves the right to capture and resubmit your card details for payment in the event of unsuccessful transaction completion.

**Refunds:** For every purchase made by Apple Pay, Samsung Pay, or Google Pay that needs refunding please send an email to: [infoSATAAzores@gategroup.com](mailto:infoSATAAzores@gategroup.com) to manage it.

**Allergens:** Before purchasing, always read the packaging and labels carefully for all relevant information on names, ingredients, substances, and products that cause allergies or intolerances, along with other requirements of Regulation (EU) N° 1169/2011 of the European Parliament and of the Council of 25 October 2011 on the provision of food information to consumers.

**Availability:** Please ask your cabin crew what products are available for purchase. Please excuse us if the product you have chosen is not available on your flight.

**Guarantees:** This menu has been created by Gategroup, the world's largest independent caterer for airlines. This brochure is valid as of October 2026. Illustrative images only. Actual product may vary.



**FATURA**  
Pode efectuar o download do seu recibo ou factura através do seguinte portal.

INVOICE

You can download your receipt or invoice from the following portal.

Em alternativa, podem também ser solicitados através do email:  
Alternatively, they can also be requested via email at:  
[infosataazores@gategroup.com](mailto:infosataazores@gategroup.com)

## Símbolos alergénios / Allergen symbols



Sem glúten  
Gluten free



Sem lactose  
Lactose free



Com frutos secos  
Contain nuts



Vegano  
Vegan



Vegetariano  
Vegetarian



Produto de Portugal  
Product from Portugal



Produto dos Açores  
Product from Azores

gateretail





## Sabores para acompanhar a sua viagem

Flavours to accompany your trip

Uma viagem faz-se de destinos, mas também de momentos para apreciar. Para tornar o seu voo ainda mais agradável, preparámos uma seleção de snacks, refeições ligeiras e bebidas pensada para diferentes gostos e ocasiões.

Porque os Açores fazem parte da nossa identidade, encontrará também produtos que refletem os sabores e a autenticidade da nossa região.

Explore as nossas sugestões, desfrute da viagem e saboreie cada momento a bordo.

A trip is made of destinations but also of moments to savor. To make your flight even more enjoyable, we have prepared a selection of snacks, light meals, and beverages catered to different tastes and occasions.

As the Azores are an integral part of our identity, you will also find products that reflect the flavours and authenticity of our region.

Explore our selection, enjoy your flight, and savor every moment on board.



**Café Delta Descafeinado** 🇵🇹

Delta Decaffeinated Coffee

**Café Delta 100% Arábica** 🇵🇹

Delta Coffe 100% Arabica

€3.00

**Chá Gorreana preto ou verde** 🇵🇹

Gorreana tea: Black or Green

**Infusão de Camomila Cupper**

Cupper Chamomile Infusion

€3.00

**Cappuccino Nescafé Gold**

Mocha Nescafé Gold

**Bebida de chocolate Kit Kat**

Kit Kat chocolate Beverage

€3.50

**Discover**  
**the unique flavor of**  
Descobre o sabor único de

**Lotus**  
**Biscoff®**



# Sweet Deal

Snack doce  
+ bebida quente ou sumo  
Sweet snack + hot drink or juice

**5.50**  
€

Poupe até / Save up to  
**€2.00**



# Sandwich Deal

Sanduíche ou Tosta Mista  
+ refrigerante ou bebida quente + snack

Sandwich or Toast + soft or hot drink + snack

**12.50**  
€

Poupe até / Save up to  
**€3.00**

Cerveja / Beer +€1.50\*\*

Vinho / Wine +€3.00\*\*



## Baguete Mozzarella\*

Baguete recheada com mozzarella e queijo da ilha, pesto aromático, tomate semi-seco e espinafres frescos — uma combinação saborosa e equilibrada.

Baguette filled with mozzarella and island cheese, aromatic pesto, semi-dried tomatoes, and fresh spinach — a flavourful and well-balanced combination.

**Só Sanduíche** / Sandwich only **€8.00**   

\* Pode não estar disponível em determinados voos. May not be available on certain flights.

\*\* Exceto / Except: Vulcana, Marquês de Borba, Bottega Poeti.



# Fresco e delicioso

Fresh and flavourful

Qual o sabor de um dia perfeito? Uma sanduíche deliciosa feita com ingredientes frescos, os nossos sabores tradicionais e muito carinho.

What does the perfect day taste like? A delicious sandwich made with fresh ingredients, our traditional flavours, and a touch of love.



## Bolo Lêvedo Frango e Queijo\*

O Bolo Lêvedo Frango e Queijo é uma verdadeira delícia! Combinando a suavidade do bolo lêvedo com o sabor irresistível do frango e do queijo, é o snack perfeito para qualquer altura do dia.

The Bolo Lêvedo Chicken & Cheese is a true delight! Combining the softness of the bolo lêvedo with the irresistible flavour of chicken and cheese, it's the perfect snack for any time of the day.

**Só Sanduíche / Sandwich only €8.00** 🇵🇹 🇧🇷

## Tosta Mista\*

Esta sanduíche quente, em pão de forma, combina na perfeição o fiambre de peru com queijo e um toque de manteiga para completar.

This hot sandwich, on sliced bread, perfectly combines turkey ham with cheese and a touch of butter to top it off.

**Só Tosta / Toast only €7.50** 🇵🇹 🇧🇷

# No ponto certo

## Just right

Nem muito, nem pouco. Petiscos como as melhores conversas: irresistíveis e deliciosas.

Not too much, not too little. Bites like the best conversations: irresistible and flavourful.



**Banzai Noodles Galinha 67g**

Chicken Noodles

€5.50 🇵🇹



**Deliciasmed massa com frango e legumes 200g**

Massa fusilli com frango, tomate, curgete, pimento verde e cebola. Pronta a ser apreciada fria ou quente.

Fusilli pasta with chicken, tomato, zucchini, green pepper and onion. Ready to enjoy cold or hot.

€8.00 🇵🇹



**Knorr Past Pot Tomato & Mozzarella 63g**

€5.50



**My Instant Pasta Pot Carbonara 70g**

€5.50

# Meal Deal

Salada de quinoa, Ravioli ou Massa com frango  
+ refrigerante ou bebida quente + snack

Quinoa salad, Ravioli or Pasta with chicken  
+ soft or hot drink + snack

Cerveja / Beer +€1.50\*\*

Vinho / Wine +€3.00\*\*

12.<sup>50</sup>  
€

Poupe até / Save up to  
€3.00



## Ravioli à Bolonhesa\*

Ravioli de massa de ovo, recheado com carne picada e molho de tomate.

Egg pasta ravioli with meat filling in tomato sauce.

€8.00

## Salada de Quinoa 100% Natural 250g

Salada de inspiração mediterrânea com quinoa, tomate seco, cebola assada, curgete e pimento vermelho com azeite extra virgem. Assinado pelo famoso Chef Michelin Martín Berasategui.

Mediterranean-inspired salad with quinoa, sundried tomato, roasted onion, zucchini and red pepper with extra virgin olive oil. Signed by Michelin famous Chef Martín Berasategui.

€8.00  

\* Pode não estar disponível em determinados voos. May not be available on certain flights.

\*\* Exceto / Except: Vulcana, Marquês de Borba, Bottega Poeti.

# Irresistivelmente saboroso

Irresistibly tasty



**Lays Gourmet 40g**  
Batata frita em azeite  
Potato chips

€3.00   



**Doritos 44g**  
Nachos de milho  
com sabor a queijo  
Cheese flavored  
nachos chips

€3.00



**Batata doce frita  
chile & paprika Spall's 30g**  
Spicy sweet potato chips

3,50€    



**Pringles Original 40g**

€3.50 



**Elephant  
Pretzels 40g**

€3.50 



**Amendoim com sal  
Pérola da Ilha 80g**  
Fried peanuts with salt

€3.50  

**Mix de aperitivos  
Pérola da Ilha 80g**  
Snack mix

€3.50  



# Snack, doce snack

Snack, sweet snack



## Bitee Croissant 60g

Com recheio de cacau e baunilha

With cocoa cream and vanilla

€3.50 



## Bolo Mármore Sem Glúten 58g

Gluten free marble pound cake

€3.50   



## Muffin dois chocolates 90g

Double chocolate muffin

€3.50 



## Kit Kat 41.5g

€3.00 



## Biscoff Lotus com baunilha 55g

Biscoff Lotus vanilla

€3.50  



## Twix 50g

€4.00 

# Bem fresco, por favor

Nice and cold, please

Às vezes não é preciso mais nada. Um gole frio, bolhas que despertam e o dia continua.

Sometimes that's all you need. A cold sip, lively bubbles and the day moves on.

## Coca Cola 33cl

Coke

## Coca Cola Zero 33cl

Coke Zero

## Kima Maracujá 33cl

Soft drink made from passion fruit

€3.50\*

## Sumo Laranja do Algarve Compal 20cl

Algarve orange juice

## Sumo de Maçã Compal 20cl

Apple juice

## Sumo de Tomate Compal 20cl

Tomato juice

€3.50

## Água Luso 50cl

Luso still water

## Água Pedras Salgadas 33cl

Pedras Salgadas sparkling water

€3.00\*



\* Em conformidade com a legislação portuguesa relativa ao Sistema de Depósito e Retorno (SDR), todas as bebidas em lata incluem um custo adicional de €0.10, reembolsável de acordo com as condições do sistema. In compliance with Portuguese legislation regarding the Deposit and Return System (SDR), all canned beverages include an additional charge of €0.10, refundable according to the system's conditions.

# Façamos um brinde

## let's raise a toast

Uma cerveja bem gelada ou um copo de vinho com a companhia certa.  
Descontraia, divirta-se e brinde aos pequenos grandes momentos.

A really cold beer or a glass of wine with the right company.  
Relax, enjoy yourself and cheers for the big little moments.



**Cerveja  
Sagres® 33cl**  
Sagres® beer

€5.00\* 🇵🇹



**Cerveja  
Heineken® 33cl**  
Heineken® beer

€5.00\*



**Altano  
Vinho branco 18.7cl**  
Douro DOC  
White Wine

€6.50 🇵🇹



**Bom Malandro  
Vinho tinto 18.7cl**  
Douro DOC  
Red Wine

€6.50 🇵🇹



**Cerveja  
Vulcana® 44cl**  
Dance in the wood  
Indian Pale Ale beer

€7.50\* 🇵🇹



**Bombay Sapphire  
Gin & Tonic 25cl**  
Ready To Drink

€8.00\*

**Marquês de Borba  
Vinho tinto 18.7cl**  
Alentejo DOC  
Red Wine

€7.50 🇵🇹

**Bottega Prosecco  
DOC 20cl**  
Il Vino dei Poeti.

€8.50



\* Em conformidade com a legislação portuguesa relativa ao Sistema de Depósito e Retorno (SDR), todas as bebidas em lata incluem um custo adicional de €0.10, reembolsável de acordo com as condições do sistema.  
In compliance with Portuguese legislation regarding the Deposit and Return System (SDR), all canned beverages include an additional charge of €0.10, refundable according to the system's conditions.

## 2 Sagres®

Aproveite 2 Sagres®  
Get 2 Sagres®

9.00  
€

Poupe até / Save up to  
€1.00

## 2 Vinhos

Aproveite 2 Vinhos\*\*  
Get 2 Wines\*\*

12.00  
€

Poupe até / Save up to  
€1.00

\*\*Exceto / Except:  
Marquês de Borba, Bottega Poeti.



# MARQUÊS DE BORBA

ATRAI QUEM SABE ESCOLHER  
FOR THOSE WHO CHOOSE WISELY

